

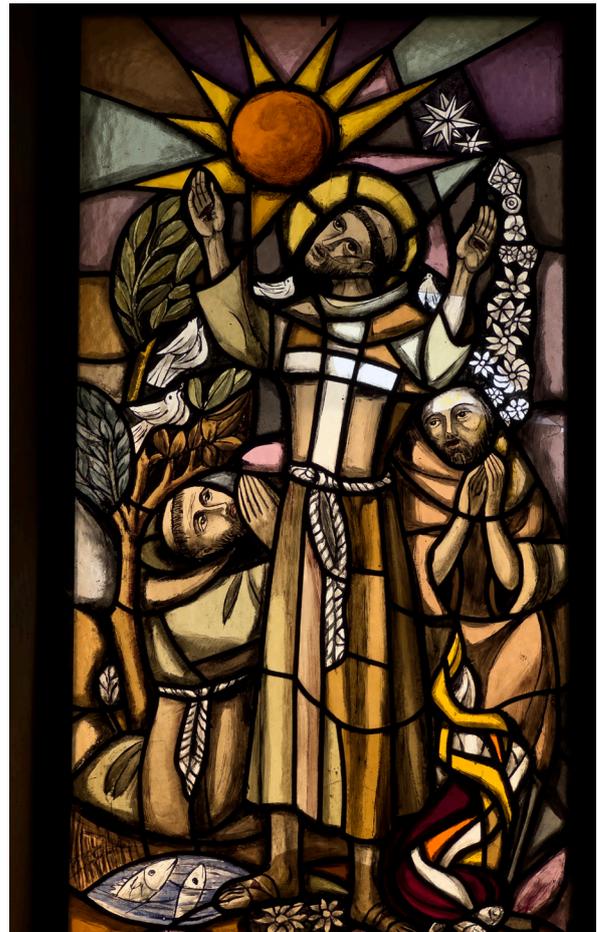
4 DE OCTUBRE DE 2023, SOLEMNIDAD DE SAN FRANCISCO

## CARTA DEL MINISTRO Y DEL DEFINITORIO GENERAL

Queridos hermanos y hermanas,  
¡Que el Señor os dé la paz!

Nos acercamos para celebrar la fiesta de Nuestro Padre y hermano Francisco, que en esta ocasión coincide con el inicio de la XVI Asamblea General Ordinaria del Sínodo de los Obispos, cuyo tema será *“Por una Iglesia sinodal: comunión, participación, misión”* (Primera Sesión). El tema, el método y el proceso propuestos por el Papa Francisco para el Sínodo se refieren a temas como: fidelidad al Espíritu, caminar juntos, escucha, diálogo, discernimiento.

El discernimiento, a través de la escucha y el diálogo, no es ajeno a nuestra tradición espiritual y a nuestros orígenes, lo afirma San Buenaventura, que describe a Francisco como alguien que *“había aprendido lecciones sublimes del Soberano Maestro”*, y que, a pesar de ello, *“no se avergonzaba, como verdadero menor, de consultar sobre cosas menudas a los más pequeños. En efecto su mayor preocupación consistía en averiguar”*, añade el Doctor Seráfico, *“el camino y el modo de servir más perfectamente a Dios conforme a su beneplácito. Esta fue su suprema filosofía, este su más vivo deseo, mientras vivió: preguntar a sabios y sencillos, a perfectos e imperfectos, a pequeños y grandes, cómo podría llegar más eficazmente a la cumbre de la perfección”* (Leyenda Mayor 12,2). >>



## AGENDA DE LA CURIA GENERAL

- Fr. Massimo Fusarelli, Ministro general, estuvo en Asís el 2 de octubre para la Conferencia de los Ministros generales de la Orden y el día 3 participó en la Conferencia de la Familia Franciscana. En el marco de las celebraciones de la Solemnidad de nuestro Seráfico Padre San Francisco, celebró el Tránsito el 3 de octubre y hoy, 4 de octubre, celebra la Santa Misa en Santa María de los Ángeles.
- El 5 de octubre, Fr. Massimo visitará el Monasterio de Santa Clara (San Severino Marche, Italia), con motivo del 800 aniversario de su fundación. El 6 de octubre, se reunirá en Roma con los Profesores de la Pontificia Universidad Antonianum (PUA) y con los Hermanos de la Fraternidad Gabriele Allegra (FGA).
- Del 7 al 12 de octubre, en la Porciúncula de Asís, Fr. Fábio C. Gomes, Asistente General pro Monialibus, y Fr. Hieronimus Dei Rupa, Vicesecretario de la Secretaría General para la Formación y los Estudios (SGFS), participarán en el Encuentro Internacional de Representantes de Ermitaños Franciscanos.
- El 9 de octubre, Fr. Massimo estará en la PUA para la inauguración del Año Académico. >>

En esta ocasión vamos a profundizar sobre el tema de la escucha, tan importante en nuestra vida y misión. Nuestro carisma, de hecho, nació cuando Francisco escuchó el Evangelio en la Porciúncula, escucha del Evangelio que inmediatamente se convirtió también en escucha de la Iglesia, representada en el sacerdote que explicó al joven Francisco el significado de aquellas palabras. A lo largo de casi quince años, la forma vitae original, que partió de este feliz encuentro

con el Evangelio, se fue adaptando mediante la escucha de los hermanos y los signos de los tiempos, realizada sobre todo en los Capítulos. De este modo, a través de un discernimiento fraterno llevado a cabo por Francisco y sus hermanos, el carisma franciscano adquirió gradualmente su configuración textual, que recibió su aprobación definitiva hace ochocientos años con la Regla bulada.

Leer el texto completo: [Italiano](#) - [English](#) - [Español](#) - [Deutsch](#) - [Français](#) - [Hrvatski](#) - [Português](#) - [Polski](#)



## AGENDA DE LA CURIA GENERAL

- Los días 10 y 11 de octubre, en Monte Santa Ana, Provincia de Santa Eduvigis (Polonia), se reunirán todos los Secretarios de Formación y Estudios, Misión y Evangelización y Animadores de JPIC de la Conferencia Eslava del Norte. Participarán Fr. Konrad Cholewa, Definidor general, Fr. Darko Tepert y Fr. Hieronimus Dei Rupa, Secretario general y Vicesecretario de Formación y Estudios, Fr. Francisco Gómez Vargas y Fr. Dennis Tayo, Secretario general y Animador general de Misión y Evangelización, Fr. Daniel Blanco, Director de la Oficina general de JPIC, el Presidente de la Conferencia Eslava del Norte y los respectivos Secretarios y Animadores de las Provincias de la Conferencia Eslava del Norte.
- Del 9 al 11 de octubre, el Definitorio general reunirá en la Curia general a los Ministros de la Conferencia de Ministros provinciales de Italia y Albania (COMPI) y de la Conferencia de Ministros provinciales de España y Portugal (CONFRES). Las dos Conferencias seguirán reunidas hasta el 13 de octubre.
- Los días 11 y 12 de octubre, Fr. Massimo se reunirá en Asís con los Guardianes de los eremitorios.
- Del 12 al 14 de octubre, Fr. Jimmy Zammit, Definidor general, asistirá a la asamblea de la Conferencia de Lengua Inglesa (ESC) en Kansas City (EE.UU.).
- Del 12 al 14 de octubre, Fr. Albert Shmucki, Definidor general y Director de la Oficina general para la Protección de Menores y Adultos Vulnerables, participará en una conferencia sobre la Protección en Rama (Bosnia-Herzegovina).
- El 13 de octubre, se celebrará en el Convento de Borki Wielkie la apertura del Postulantado Interprovincial de todas las Provincias polacas. Participarán Fr. Konrad, Fr. Darko, Fr. Hieronimus, todos los Ministros Provinciales de Polonia, Formadores y Postulantes.
- Del 14 al 16 de octubre, Fr. Darko y Fr. Hieronimus visitarán las Casas de Formación de Cracovia (Polonia) y sus alrededores. Los días 18 y 19, Fr. Darko estará en el Noviciado Interprovincial de Leżajsk, que reúne a estudiantes de tres Provincias polacas.
- Del 16 al 19 de octubre, Fr. Fábio y Fr. Cesare Vaiani, Definidor general, participarán en la reunión en línea de la Comisión Internacional para la Revisión de las Constituciones Generales de las Clarisas.
- Los días 18 y 19 de octubre, Fr. Jimmy Zammit, Fr. Darko y Fr. Francisco participarán en la Junta Directiva del Secretariado de Formación y Estudios de las Provincias de EE.UU. en Burlington, Wisconsin (EE.UU.).
- Del 15 al 20 de octubre, Fr. Massimo y Fr. Jimmy estarán en Kansas City (EE.UU.) para el Capítulo y la Erección Canónica de la nueva Provincia de Nuestra Señora de Guadalupe.

ENTREVISTA AL NEO CARDENAL PIZZABALLA

**“EL MUNDO NECESITA DE SAN FRANCISCO”**

**E**l sábado 30 de septiembre se reunió en la Basílica de San Pedro el Consistorio Ordinario Público para la creación de nuevos Cardenales. El Papa Francisco, entre los 21 cardenales, creó Cardenal a Su Beatitud Pierbattista Pizzaballa OFM, Patriarca Latino de Jerusalén. La Oficina de Comunicación OFM lo entrevistó unos días antes del Consistorio.

*Como franciscano, ¿qué se siente al recibir este nuevo servicio?*

Dopo la sorpresa iniziale, ho cercato di capire cosa questo significasse, e poco alla volta lo sto capendo dalle reazioni della mia chiesa di Gerusalemme, delle altre chiese sorelle con le quali abbiamo buone relazioni e, più in generale, dalle varie comunità che compongono la complessa e variegata società della nostra diocesi, palestinesi, israeliani, giordani e ciprioti. Sono tutti molto contenti di questa scelta. Questo mi ha fatto capire che non è a se stessi che si deve guardare, alla propria posizione. Piuttosto questo nuovo servizio dovrà farci crescere nelle relazioni tra le varie comunità, ad avere la coscienza di dover essere anche una voce chiara nel mondo per tutti questi nostri fratelli e sorelle, imparando ad ascoltare sempre di più il nostro territorio e le sue comunità, a servirlo, amarlo, ma anche ad orientarlo.

*¿Qué significa tu nombramiento para el Patriarcado de Jerusalén?*

Para el Patriarcado es un gran estímulo. Jerusalén es el corazón de la vida del mundo y, sin embargo, en cierto modo, también es su periferia. Vivimos en una frontera no sólo geográfica, sino también cultural y religiosa, siempre presagio de tensiones políticas y religiosas, que siguen creando profundas heridas en la vida de estas poblaciones, especialmente la palestina, sedienta de justicia y dignidad, con enormes desigualdades económicas y sociales. La elección del Papa Francisco, de la que todos -como he dicho- estamos orgullosos, ha reforzado el espíritu en la comunidad. Sentimos un mandato aún más fuerte de ser testigos del Resucitado en esta tierra herida, trabajando con todos para construir contextos de paz.

*¿Cuál es vuestro mensaje a la comunidad cristiana de Oriente Medio?*

Hemos vivido años muy difíciles. Acabo de regresar de Siria, para participar en la consagración episcopal de nuestro hermano Fr. Hanna Jallouf. Me encontré con un país abatido, cansado, en el que es realmente difícil tener confianza. Si la situación en Siria es extrema, la situación en otros países



también es grave, en todos los aspectos.

Les digo que no tenemos derecho a rendirnos. Estas situaciones deben incitarnos a trabajar más juntos, a tener el valor -por una vez- de dejar a un lado nuestras divisiones y envidias, siempre demasiado numerosas. Tenemos el deber de colocar bellos signos de encuentro, de colaboración, de resiliencia en nuestros respectivos territorios. Sólo así podremos reconstruir la confianza que tanto necesitamos.

Con demasiada frecuencia, nuestras reflexiones y análisis parten de los problemas, ¡incluso graves, que vivimos!

En cambio, debemos partir de nuestra vocación de hijos del Resucitado, y realizarla a pesar de todo. En otras palabras, no pongamos nuestro propio dolor en el centro de nuestra mirada, porque corremos el riesgo de encerrarnos en nosotros mismos y extinguirnos poco a poco. En su lugar, que el centro de atención sea el deseo de vida, que brota única y exclusivamente del encuentro con el Resucitado. Sólo entonces podremos hablar con credibilidad de esperanza. ¿A qué estamos llamados los cristianos de Tierra Santa y Medio Oriente? ¿Cuál es nuestra vocación específica, aquí y ahora? ¿A qué nos llama el Señor? ¿Cómo expresamos la belleza de nuestra vocación en estos desgarrados contextos nuestros? Con demasiada frecuencia, nuestros pequeños o grandes miedos detienen nuestra caridad y son la raíz de nuestras omisiones. En lugar de ello, queremos desafiar a los demás en el amor. No hay otro camino.



*¿Puedes dar un mensaje a los hermanos del mundo?*

Seguir siendo una presencia sencilla y ligera en la vida de la Iglesia, cercana a la gente, porque está cerca de Cristo. El mundo siempre necesitará a aquellos que, con una vida sencilla y bella, pobre y feliz, sepan llevar una palabra que llegue al corazón, especialmente para los que tienen sed y hambre de justicia, de verdad, de algo que vaya más allá de la vida material.

El mundo sigue necesitando a San Francisco, su amor radical por Cristo, que luego se traduce en un amor igualmente radical por la vida del mundo, sin hacer demasiados cálculos.



Fr. Massimo Fusarelli, Ministro general, presente en el Consistorio de San Pedro, comentó el acontecimiento: *“San Francisco, en la Regla, pide a los hermanos que permanezcan siempre en comunión con la Iglesia de Roma y, por tanto, con toda la Iglesia. Esto lo conseguimos sobre todo viviendo nuestra vocación de hermanos y menores, sin buscar honores ni primeros puestos. Leemos la elección de nuestro hermano entre los más estrechos colaboradores del Papa en esta perspectiva de servicio, para llevar incluso al más alto nivel de la Iglesia nuestra vocación de ser servidores de todos. Sabemos que esto no es fácil para nadie, y por eso exige una purificación continua. Así pues, para nuestra Orden, antes de ser un gran honor, tener otro Cardenal representa la responsabilidad de vivir nuestra vocación en comunión con el ministerio del Obispo de Roma, por el bien de todo el cuerpo de la Iglesia”.*

A la pregunta de cómo puede ayudar este título a Tierra Santa, Fr. Massimo respondió: *“La elección de Fr. Pierbattista, actual Patriarca latino de Jerusalén y que vive en esa bendita tierra desde hace más de treinta años, es un gran signo para los Santos Lugares, para la Iglesia que vive allí y también para la Orden, en sus 800 años de servicio a la custodia de los Santos Lugares. Creo que, de este modo, el Santo Padre ha querido ofrecer una gran palabra de aliento a la Iglesia Madre de Jerusalén, cada vez más reducida en número, pero firme en su voluntad de dar testimonio del Evangelio y de recordar a todas las Iglesias del mundo que nuestras raíces están en Jerusalén, y en Tierra Santa. Por tanto, acogemos este nombramiento como una llamada renovada a estar presentes en Tierra Santa, para apoyar y cualificar la que es la primera, la “perla” de las misiones de la Orden”.*

## 800 AÑOS DE LA REGLA BULADA

### EVANGELIO Y VIDA: LA REGLA DE FRANCISCO

El sábado 16 de septiembre, en el Sacro Convento de San Francisco de Asís, se celebró una mesa redonda sobre el tema “El Evangelio es vida: la Regla de Francisco”, a la cual participaron los tres Ministros generales: Fr. Massimo Fusarelli, de la Orden de Hermanos Menores, Fr. Roberto Genuin, de la Orden de Hermanos Menores Capuchinos, y Fr. Carlos Alberto Trovarelli, de la Orden de Hermanos Menores Conventuales. En el encuentro, moderado por Fr. Marco Moroni, Custodio del Sacro Convento, participaron también la profesora Maria Pia Alberzoni, historiadora y experta en franciscanismo, y el escritor Davide Rondoni.

La Profa. Alberzoni inició el debate relacionando la vida de San Francisco y la Regla: ¿Cómo fue posible que la forma de vida de Francisco, es decir, vivir el Santo Evangelio, se convirtiera en una Regla? Porque él tenía la idea de seguir el Evangelio, mas no de escribir una Regla.

Fr. Massimo respondió: “El Evangelio no es un código cerrado, sino abierto; Francisco tiene un sentido vivo, un fuerte sentido de la presencia viva de Jesucristo”, y continuó: “El tiempo de Francisco fue un tiempo de retorno al Evangelio, la originalidad del estilo de vida de Francisco es que acepta la forma al Santo Evangelio sobre todo como una experiencia





“Los hermanos ayudaban a la gente de la ciudad en sencillas tareas cotidianas, en la cocina o en el campo para trabajar la tierra y no pedían retribución alguna; también servían en la leprosería y esto era una novedad para su tiempo. Francisco nos enseñó que lo importante en el apostolado es el testimonio de vida”. Aquí aprovechó para contar una experiencia que tuvo en el 2010 trabajando con ancianos, viviendo en las afueras con otros dos hermanos en un departamento: “Para nosotros en aquel momento fue un paso importante vivir la fraternidad juntos. Fue una experiencia gratificante trabajar y convivir con la gente. Hoy nos preguntamos de nuevo: ¿Podemos considerar también el trabajo como una gracia? Tenemos que hacerlo con la vida...”.

única, una experiencia basada en la experiencia cristiana, el descubrimiento del nuevo rostro de Cristo a través del encuentro con los leprosos, es decir, una experiencia de misericordia”. Luego concluyó su discurso comentando: “Conjugar Evangelio y vida implica que, así como la regla ilumina la vida, también la vida ilumina la regla; por eso los hermanos se reúnen una vez al año, actualizan su vivencia de la regla y escuchan la voz de la Iglesia, dejándose acompañar por el Pontífice. La regla es un cuerpo vivo que crece porque la vida contribuye a la regla y la regla llama a reavivar la vida”.

El último tema se refirió al capítulo XI de la regla que dice: “Mando firmemente a todos los hermanos que no tengan con mujeres relaciones o consejos que engendren sospecha”, a lo que el Ministro general OFM respondió: “Sólo el amor puede oponerse a la muerte, el amor no es posesión”, para luego informar que existen lagunas en los primeros años de la fraternidad de Francisco. En los escritos encontramos la recomendación: “Los hermanos no coman en el mismo plato con las mujeres”, por lo que podemos suponer que al principio los hermanos convivían con las mujeres, sin embargo, Francisco manifiesta su ternura y pide a los hermanos que sean como una madre. Fr. Massimo concluyó su intervención diciendo: “Es un tema actual en el Sínodo: hombres y mujeres deben aprender a vivir juntos”.

El segundo tema abordó el cómo la vida franciscana una contemplación y apostolado, a lo que el Fr. Massimo argumentó:

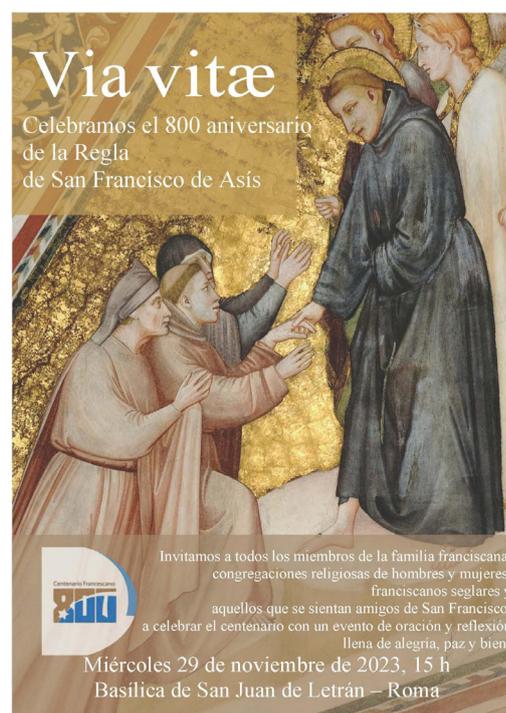
## 29 DE NOVIEMBRE DE 2023, BASÍLICA DE SAN JUAN DE LETRÁN EN ROMA CELEBRACIÓN DE LOS 800 AÑOS DE LA REGLA

La Regla bulada fue aprobada por el Papa el 29 de noviembre de 1223, con bula concedida en San Juan de Letrán; el próximo 29 de noviembre de 2023 se cumplirá el octavo centenario.

El Comité para el Centenario de la Familia Franciscana invita a todos a participar, en presencia o a través del sitio web del Centenario [www.centenarifrancescani.org](http://www.centenarifrancescani.org), en la celebración de este centenario, que se celebrará el 29 de noviembre de 2023 a las 15.00 horas (hora local) en la Basílica de San Juan de Letrán en Roma.

La celebración ayudará a redescubrir el valor y significado de la Regla para toda la Familia Franciscana a través de reflexiones y testimonios que muestren su actualidad. La celebración alternará diferentes idiomas para permitir también la participación online y expresar la internacionalidad de la Familia Franciscana. Estarán presentes los seis Ministros generales o sus representantes.

Invitamos a quienes puedan estar presentes a participar presencialmente y a quienes no puedan estar presentes en Roma a participar en línea, en vivo o en diferido (la celebración permanecerá en el sitio web del Centenario).



## ARGENTINA, ENCUENTROS CON LOS JÓVENES CELEBRANDO LOS 800 AÑOS DE LA REGLA “TODO LO QUE ME CONMUEVE ME CONDUCE”

Recibimos y publicamos un artículo de Fr. Fernando Ferrario, OFM, de la Provincia de San Francisco Solano, en Argentina, sobre algunos encuentros realizados del equipo provincial de animación vocacional sobre el tema del 800 aniversario de la Regla Bulada.

**E**n este año 2023 donde toda la familia franciscana celebramos el 800 aniversario de la aprobación de la Regla Bulada, desde la Provincia San Francisco Solano que camina en Argentina, priorizamos vivir este centenario, cercanos a los y las jóvenes.

A inicios del año, los frailes y los laicos y laicas que conformamos el equipo provincial de animación vocacional, nos preguntamos ¿Cómo compartir con las juventudes este acontecimiento? ¿Cómo volverle a ellos y ellas cercano este texto escrito en una cultura y con un lenguaje muy diferente a los del siglo XXI? ¿Qué camino recorrer para encontrarnos con la belleza, la hondura y lo provocativo de las páginas escritas de la “Regla y Vida de los hermanos menores”?

Nos inspiró profundamente redescubrir que Francisco de Asís y los primeros hermanos tuvieron que atravesar procesos largos de búsquedas, preguntas, idas y vueltas, discernimiento a partir de la experiencia vivida. Nos sedujo la intuición de Francisco de convocar a los llamados capítulos de las esteras, donde todos tenían voz, donde se encontraban para dialogar, intercambiar experiencias, escucharse, corregirse, animarse. Y nos iluminaron las tensiones vividas en ese famoso capítulo de las esteras de 1223 por las posturas diversas con las que los hermanos entendían cómo debía vivirse.

Fue así como decidimos convocar a los jóvenes a encontrarnos al modo capítulo de las esteras y compartir ¿Qué venimos viviendo los jóvenes de hoy? ¿Qué nos pasa en nuestra vida cotidiana? ¿Qué buscamos, que deseamos? ¿Jesús y Francisco tienen algo para decirles a nuestro hoy, a nuestras propias vocaciones?

Fueron tres encuentros, uno en cada una de las tres zonas geográficas con las que comúnmente nos organizamos en la provincia, que a su vez son tres zonas con características culturales y desafíos y posibilidades bien diversas. Nos convocamos bajo el lema “Todo lo que me conmueve, me conduce” y resonó a lo largo de esos días a modo de eco incesante la canción “La esperanza despunta ya”.



Estos encuentros también tuvieron la intención de responder a un pedido insistente de los jóvenes que es la sed y necesidad de formarse. Por eso nos adentramos en la humanidad de Jesús y de Francisco de Asís. En un primer momento conectando con las grandes conmociones que vivieron ellos, lo que nos permitió caer en la cuenta de que fueron personas que se dejaron conmover por la realidad, por su gente, por el Dios presente en la historia de tantas y diversas maneras.

Para después en un momento personal y de fraternidades conectar con todo aquello que a mi me conmueve...y a vos ¿Qué te conmueve? ¿Qué deseas? ¿Cuáles son tus sueños?

Al día siguiente dimos un paso más y vimos como también en Jesús y en Francisco al querer caminar guiados por sus deseos y sueños atravesaron dificultades, experimentaron crisis y fue necesario tener que discernir y optar.

Una vez más las rondas de escucha y dialogo fueron el espacio y el modo de compartir ¿Cuáles son mis dificultades, mis temores, mis incertidumbres? ¿Qué pasos quiero, pero no me animo a dar? Todo aquello que me conmueve ¿hacia dónde nos conduce?

Desde esta inquietud algunos jóvenes con más tiempo recorrido y que han adoptado la espiritualidad franciscana como opción de vida, nos fueron compartiendo sus conmociones y sus



# MUNDO OFM

Profesiones solemnes en la provincia del Santísimo Redentor (Spalato, Croacia)



Nueva página web de la Provincia de Hermanos Menores en Puglia y Molise (Italia)



80 años de presencia franciscana en Goias (Brasil)



Capítulo de la Custodia de Cristo Rey (Suiza)



"Fiesta del Cantico" en San Damian, Asís (Italia)



Misa solemne por los 800 años de la Navidad en Greccio, Lima (Perú)

pasos dados en la vida. Compartió un fraile joven en formación, algunos jóvenes que se formaron y optaron por proyectos ecológicos y al cuidado de la tierra, otros que desde sus profesiones optaron por estar al servicio de personas con problemáticas de consumo, en barrios marginales y acompañando familias vulnerables, y otros jóvenes que fueron dando pasos por generar espacios de contención y cuidado a víctimas de violencia, violencia de género, y cuidando los derechos y las vidas de los pequeños.

Después de estos tres encuentros con más de 150 jóvenes, percibimos una vez más el regalo de esta forma de vivir, de entender y de ser en el mundo. Al mirarnos antes de las despedidas, para volver a nuestros hogares volvieron a pronunciarse en cada uno aquellas palabras de los discípulos después de la experiencia personal y íntima con el resucitado ¿acaso no ardía nuestro corazón en el camino?

Fueron días de celebrar el no sabernos solos en este camino, sino que somos familia, que #SomosSolano.



*"La regla y vida de los Hermanos Menores es ésta, a saber: guardar el santo Evangelio de nuestro Señor Jesucristo, viviendo en obediencia, sin propio y en castidad. El hermano Francisco promete obediencia y reverencia al señor papa Honorio y a sus sucesores canónicamente elegidos y a la Iglesia Romana. Y los otros hermanos estén obligados a obedecer al hermano Francisco y a sus sucesores"*

SEPTIEMBRE DE 2023

## EN OPINIÓN DE... FR. MASSIMO

**E**l 17 de septiembre celebramos la Fiesta la impresión de las llagas de San Francisco, al mismo tiempo que nos preparamos para celebrar los 800 años de esta culminación en el camino evangélico del Poverello. Seguimos en el Centenario de la Regla bulada y de la Navidad de Greccio.

Durante mis visitas y diversos encuentros con frailes de todo el mundo, percibo distintas formas de interesarse y comprometerse con el Centenario Franciscano 2023-2026. Descubro que en algunas Entidades hay una respuesta convincente, en otras más discreta y en algunos lugares noto un cierto cansancio o desapego del camino.

Comprendo perfectamente que todos tenemos muchas cosas que hacer en diferentes ámbitos y podemos sentir que siempre se trata de hacer algo más, lo cual puede ser sin duda agotador y poco motivador.

Sin embargo, buscando una razón más profunda, sigo perplejo. En primer lugar, no se trata de organizar un calendario repleto de eventos. Lo más importante es el itinerario carismático del cual tenemos la oportunidad y la gracia de recorrer juntos, ayudados también por las Directrices elaboradas por la Conferencia de la Familia Franciscana y por la Secretaría General para la Formación y los Estudios en nuestro caso. Procuremos introducir la memoria de los últimos años de Francisco, tan significativos, en nuestros procesos de formación. No sólo entre nosotros, sino con toda la Familia Franciscana y tantas personas de buena voluntad.

Posiblemente la apertura que nos ha involucrado a todos como una sola Familia en la preparación del Centenario permanecerá



como su más bello y duradero fruto.

Espero que la celebración de estos años se convierta en una bendita ocasión para releer y profundizar juntos, en este nuestro tiempo, el carisma de Francisco y de nuestra fraternidad. Si el Capítulo general del 2021 nos ha pedido que volvamos dinámicamente a nuestra identidad de hermanos y menores hoy ¡he aquí nuestra oportunidad! Animo a quienes ya se hayan comprometido en el itinerario, recordándoles de no conformarse con algunas cuantas celebraciones.

Les pido a todos no dejar pasar el Centenario con una cierta distracción o pereza que puede apoderarse de nosotros en estos momentos, la cual parece apagar toda pasión y entusiasmo. Considero verdaderamente urgente este camino, para no sufrir pasivamente los grandes cambios que se están produciendo a nuestro alrededor y entre nosotros, y por tanto vivirlos a partir de lo que somos, de lo que queremos ser y de cómo queremos vivir hoy el Evangelio como hermanos contemplativos en misión entre los pobres.

TIEMPO DE LA CREACIÓN 2023

## PAZ CON DIOS, PAZ CON LOS HOMBRES, PAZ CON LAS CREATURAS

*En el Tiempo de la Creación 2023, publicamos un fragmento del artículo de Fr. Giuseppe Buffon, OFM, profesor de Historia y Ecología Integral en la Facultad de Teología de la Pontificia Universidad Antonianum de Roma. El texto completo está disponible en [www.ofm.org](http://www.ofm.org).*



**E**n Gubbio, en 1982, cuando se celebraba el VIII centenario del nacimiento de Francisco de Asís, los movimientos ecologistas, en nombre del Poeta del Cántico, intentaron por primera vez involucrar a la Iglesia Católica en su compromiso sincero con la protección del medio ambiente.

El seminario que organizaron sobre ciencia y religión ante la crisis ecológica, titulado "Terra Mater", fue todo un éxito comunicativo, atrayendo la atención de todo el sector sociopolítico nacional, sin mencionar la respuesta internacional. [...]

En el Ángelus del 3 de octubre de 1982, Juan Pablo II, haciendo referencia al seminario de Gubbio, sorprendió a todos con unas declaraciones que no sólo parecían anular las de *Laborem exercens*, sino que se atrevía a indicar el respeto a la naturaleza como instrumento de reforma social, como viático para la convivencia pacífica, como camino hacia la paz:

*Mañana es la fiesta de San Francisco, y con esta fecha concluye el octavo centenario de su nacimiento. A la luz del extraordinario testimonio de amor a Dios y a todas sus criaturas, ofrecido por san Francisco, me es grato dirigir un saludo especial a cuantos han participado en los últimos días en el Seminario "Terra Mater", celebrado en Gubbio. Se ha subrayado con razón que el futuro de la humanidad y del planeta Tierra está en peligro debido al deterioro de la relación entre el hombre y el medio ambiente, así como de las relaciones entre los hombres, las clases y las naciones. Es necesario y urgente que, siguiendo el ejemplo del Poverello, nos decidamos a abandonar formas irreflexivas de dominación-custodia hacia todas las criaturas. Acostumbrándose a amar y respetar a las criaturas inferiores, el hombre aprenderá también a ser más humano con sus iguales. Me complace, por tanto, animar y bendecir a quienes trabajan para que los animales, las plantas y los minerales sean considerados y tratados, a la manera franciscana, como "hermanos y hermanas".*

De hecho, Juan Pablo II, coincidiendo precisamente con la Jornada de la Paz de 1990 (Paz con Dios Creador, Paz con toda la Creación), llamaría la atención sobre la conexión entre ecología y paz, entre el cuidado de las criaturas y el compromiso por la construcción de la paz:

*En nuestros días existe una conciencia cada vez mayor respecto a que la paz mundial está amenazada no sólo por la carrera armamentística, los conflictos regionales y las injusticias que aún existen entre los pueblos y las naciones, sino también por la falta del debido respeto a la naturaleza, la explotación desordenada de sus recursos y el deterioro progresivo de la calidad de vida. Esta situación genera una sensación de precariedad e inseguridad, que a su vez fomenta formas de egoísmo colectivo, acaparamiento y prevaricación.*



Juan Pablo II ya se había distinguido por una atención especial al tema de la paz. E, incluso sometiéndose al riesgo de las críticas de destacados miembros de la Iglesia Católica, se había atrevido a convocar a representantes de las principales religiones a la patria de San Francisco para una oración en favor de la paz. Era el 27 de octubre de 1986. Un mes antes, el 29 de septiembre, inspirados por el encuentro de Gubbio, representantes de religiones y científicos de movimientos ecologistas se reunieron, de nuevo en Asís, para una alianza en favor de la preservación del entorno natural. Este acontecimiento, a diferencia de la jornada por la paz, que había provocado movilizaciones en nombre del llamado Espíritu de Asís, pasó casi desapercibido, como si la crisis medioambiental fuera menos grave que la social y, sobre todo, como si no existiera ninguna conexión entre ambas. [...]

La firma de un compromiso conjunto entre la Gran Mezquita de Roma y la Universidad Antonianum para poner en marcha una comunidad energética para la paz, para "hacer energía de la paz", el pasado 13 de marzo, décimo aniversario de la elección del Papa Francisco, pretendía precisamente evitar el divorcio entre ecologismo y pacifismo porque, como afirma el propio Papa Francisco, la crisis es única, es más, es una crisis precisamente porque el pensamiento está contaminado por las dicotomías perjudiciales, precisamente porque el conflicto prevalece sobre la unidad, el sentido de la realidad está perturbado por las ideologías polarizadoras.

## HERMANOS DIFUNTOS \*

- 12 de septiembre: Fr. Marius Deschênes, Custodia de Tierra Santa
- 12 de septiembre: Fr. Felix Stanislav Slouka, Provincia de San Wenceslao (Rep. Checa)
- 6 de septiembre: Fr. Louis Vitale, Provincia Santa Barbara (EE. UU)
- 27 de julio: Fr. Abel Jesús Rodríguez Alonso, Provincia de la Inmaculada Concepción (España)
- 10 de julio: Fr. José Gabriel Francés Domínguez, Provincia de la Inmaculada Concepción (España)

\* Según datos recibidos por la Secretaría general [secgen@ofm.org](mailto:secgen@ofm.org)

EL CÁNTICO DE LAS CRIATURAS

## JORNADA DE ESTUDIO EN LA PUA SOBRE “ENERGÍA Y CLIMA”

**D**el 1 al 10 de septiembre se celebró en Umbría la tercera edición del Festival “Madre Tierra, Hermana Estrella”, dedicado a la ecología integral, la investigación científica y el diálogo entre ciencia y fe en el contexto más amplio del Tiempo de la Creación 2023.

Entre las iniciativas, el 9 de septiembre tuvo lugar una Jornada de estudio organizada por la Pontificia Universidad Antonianum dedicada al tema “Energía y clima”, en la cual participó Fr. Massimo Fusarelli OFM Ministro general y Gran Canciller de la PUA, que en su discurso se detuvo en el Cántico de las criaturas de San Francisco.

Fr. Massimo recordó que el Cántico fue escrito cuando el seráfico padre había perdido casi por completo la vista y que, por tanto, su descripción de la creación fue fruto de su experiencia de fe. «Francisco reconoce todo como un don recibido y que hay que devolver -dijo el Ministro general-, ciertamente no para apropiárselo y convertirse en su dueño, en su gobernante, sino para servirlo. Francisco ha dejado claro que quiere ser un hermano con y entre las criaturas y un hermano menor, no el primero en imponerse. [...] Entrelaza a los hombres y a las criaturas en el único plan de Dios. Sin uno no entendemos al otro y viceversa».

El mensaje que se desprende del Cántico se convierte, por lo



tanto, de gran actualidad, según el análisis de Fr. Massimo.

«Francisco reconoce la creación como un inmenso organismo vivo, habitado y recorrido por un propósito hacia su plenitud, donde el hombre y las criaturas encuentran su lugar y su función. En el Cántico, Francisco no sólo canta al Señor como Aquel de quien todo brota y a quien todo vuelve, sino también como Aquel a quien aprendemos a amar y servir a través de la realidad, a través del mundo, a través de las criaturas, con ellas y por ellas. [...] En el desarrollo y recorrido de la historia, hoy tenemos una carta más que jugar en esta gran sinfonía que es el Cántico y, en él, en la sensibilidad de Francisco hacia la creación».

SOLIDARIDAD CON EL PUEBLO DE MARRUECOS

## EL MINISTRO GENERAL EN APOYO DE LAS VÍCTIMAS DEL TERREMOTO

**E**n solidaridad con el pueblo que sufrió el violento terremoto que sacudió la región de Marrakech, en Marruecos, el pasado 8 de septiembre, el Ministro general de la Orden de los Hermanos Menores, Fr. Massimo Fusarelli, invita a las hermanas y hermanos de buena voluntad a apoyar la recaudación de fondos lanzada por la [Fondazione OFM Fraternitas](#).



“Como Hermanos Menores estamos en Marruecos desde hace 800 años - es el mensaje del Ministro - siempre cerca de ese pueblo, entre y con los marroquíes. Esta presencia, desde los tiempos de San Francisco y Santa Clara, nunca ha faltado en 8 siglos y hoy, aún más, estamos llamados a ayudar y sostener al pueblo marroquí”.

Los frailes ya están ayudando a llevar productos de primera necesidad a las víctimas del terremoto, pero son necesarios alimentos, agua y medicamentos sobre todo en las zonas rurales más afectadas por el terremoto. El Custodio de la Custodia de los Ss. Protomártires de Marruecos, Fr. Stéphane Delavelle, OFM, compartió el trabajo que los frailes del lugar ya están haciendo: “La parroquia de los Santos

Mártires de Marrakech, dirigida por los Hermanos Menores, sostiene desde hace muchos años a las familias marroquíes monoparentales y a las familias subsaharianas migrantes. Muchos edificios y viviendas se han derrumbado en el centro histórico de Marrakech y sobre todo en las zonas de montaña, de difícil acceso. En la región montañosa del Atlas la temperatura nocturna no supera los 4°C y pronto llegarán la nieve y el frío: la población, ahora y en un futuro próximo, necesita ayudas aún más vitales. Creemos que es nuestro papel, como franciscanos y como familia franciscana, pensar y proveer a estas personas".

Los Hermanos Menores están presentes en Marruecos desde 1219. Francisco y Clara habían expresado el deseo de llevar el Evangelio al mundo islámico; después del encuentro en Damietta con el sultán Malik Al-Kamil en octubre de 1219, el Capítulo general decidió enviar a Marruecos a 5 frailes italianos: Berardo de Calvi, Accursio y Adiuto de Narni, Ottone da Stroncone y Pietro da San Gemini; murieron mártires en Marrakech el 16 de enero de 1220. El canónigo agustino Fernando de Lisboa, después de ver las reliquias de sus cuerpos destrozados, decidió entrar en la Orden y tomar el nombre de Antonio: era S. Antonio de Padua, hoy venerado en todo el mundo.

"Oramos por marruecos que ha sufrido un sismo de 6.8 grados con epicentro a 70 km de Marrakech en una zona rural. En las ciudades, las casas están construidas de forma moderna, pero la mayoría de las casas de las zonas rurales están construidas con tierra prensada que se desmorona con nada. Lamentablemente muchas personas han perdido la vida. Esta gente está muy probada... ¡pero nos enseñan a confiar en Dios (¡Alá!) y a no perder la esperanza! ¡Ellos nos enseñan!" nos comparte Fr. Franco Drigo que vive en Marruecos.



UNA SOPA CALIENTE ES UNA CALUROSA BIENVENIDA EN ESTE MUNDO FRÍO

## EL DEFINITORIO GENERAL COMPARTIÓ EL ALMUERZO CON LOS POBRES DE ROMA

El día 12 de septiembre, los hermanos del Definitorio general se presentaron en el "Comedor del Pobre" que se localiza en las instalaciones del Colegio Internacional San Antonio en Roma, en donde se ofrece un servicio caritativo con la ayuda de la Asociación Obras Antonianas de los Hermanos Menores. Es así como el Definitorio compartió este servicio que desde hace más de 20 años los frailes franciscanos brindan a los pobres, siguiendo el ejemplo de San Francisco, quien siempre tenía una rebanada de pan para compartir.

Fue un encuentro en el que, además de servir comida, los frailes pudieron intercambiar experiencias y dar un poco de calor a las frías vidas de las personas que viven en la calle, cada una de las cuales tiene una historia de sufrimiento que los ha llevado hasta la situación en

la que se encuentran. En este comedor, los frailes franciscanos, con la ayuda de un grupo de voluntarios laicos, ofrecen comida cuatro veces por semana: lunes, martes, viernes y sábado. Fr. Antonino Clemenza comenta: "Estoy aquí desde hace 20 años y en este tiempo he visto muchos cambios, incluso de la pobreza en Roma. Este es un lugar muy cercano a la estación Termini (la estación de tren más grande de la ciudad) y, como en todas las ciudades, las estaciones son un lugar de refugio para los sintecho; por eso aquí



siempre hay un plato de comida disponible y las puertas siempre están abiertas para todos".

Las instalaciones de este comedor son acogedoras, limpias y también llenas de arte. "Hace unos años invitamos a los artistas de la calle para que crearan algo, y lo primero que quisimos crear fueron los frescos del interior, que son originales: se hicieron especialmente para este lugar. Antes de la pandemia, se celebró en Roma un concurso de fotografía: organizamos una exposición sobre el tema de la fractura, en la que participaron varios fotógrafos, y al final del acto, quisieron que las obras permanecieran aquí" comentó Fr. Antonino Clemenza.

Para más información sobre El Comedor del Pobre - Asociación Obras Antonianas visita la página web [www.antoniano.org](http://www.antoniano.org)

## ENCUENTRO DE LA COMISIÓN DE EXPERTOS RATIO EVANGELIZATIONIS DE LA ORDEN

Una comisión de expertos para la Ratio Evangelizationis de la Orden, nombrada por el Ministro general, Fr. Massimo Fusarelli, celebró su primera reunión en la Curia general los días 7 y 8 de septiembre de 2023. Además del Secretariado General para la Misión y la Evangelización (Fr. Francisco Gómez Vargas OFM, Fr. Dennis Tayo OFM, y Fr. Antonio Lanzi OFM), los otros miembros de la comisión son Fr. John Barker OFM, Fr. Francis Lee OFM, Fr. Johannes Baptist Freyer OFM, y Fr. Valmir Ramos OFM.

El trabajo de la comisión consiste en continuar los esfuerzos ya realizados y el proceso iniciado por el CEME (Consejo Ejecutivo para la Misión y la Evangelización) en relación con la formulación de la Ratio Evangelizationis. En particular, parte del resultado del Instrumentum Laboris enviado a las diversas entidades de la Orden.

El primer día de la reunión, el grupo debatió la posible estructura de la Ratio Evangelizationis basándose en las respuestas de los hermanos al Instrumentum Laboris. Se acordó que sus temas fundamentales y puntos esenciales deberían ser considerados e incluidos en el borrador de la Ratio. La comisión también acordó que la Ratio no debería ser un documento puramente jurídico o doctrinal, sino algo que realmente pueda inspirar y servir de impulso para que los hermanos lleven a cabo su misión evangelizadora. Además, debería estar redactada de un modo más narrativo y literario, es decir, un documento que capte la atención de los hermanos y les implique en un cierto proceso de reflexión y discernimiento.

Al final del primer día de reunión, el grupo se reunió con el Ministro general y le presentó el resultado del debate inicial. El Ministro general respondió positivamente a los esfuerzos iniciales de la comisión y les dio las gracias por aceptar la tarea de preparar el borrador final de la Ratio Evangelizationis de la Orden. El segundo y último día de la reunión se dedicó a redactar una propuesta de un esquema para la Ratio



Evangelizationis, la cual se presentará al Ministro general y a su Definitorio para su posterior aprobación. El grupo consideró el borrador inicial del Instrumentum Laboris y los puntos significativos acordados en la discusión del día anterior.

Encabezada por Fr. Johannes Freyer OFM y Fr. Valmir Ramos OFM, la comisión elaboró una propuesta para la estructura y el contenido de la Ratio Evangelizationis de la Orden. Con la finalidad de elaborar un documento más literario y narrativo, los títulos de los principales capítulos fueron tomados de las palabras y escritos de San Francisco de Asís.

A continuación, el grupo acordó volver a reunirse vía ZOOM el 28 de septiembre de 2023, después de que el proyecto fuera presentado al Ministro general y al Definitorio general para su aprobación.

### ESPAÑA

## MONS. JOSÉ RODRÍGUEZ CARBALLO NOMBRADO ARZOBISPO COADJUTOR DE MÉRIDA-BADAJOS



[Del Boletín de la Oficina de Prensa de la Santa Sede del 14 de septiembre de 2023](#)

El Santo Padre ha nombrado Arzobispo Coadjutor de Mérida-Badajoz (España) a S.E. Mons. José Rodríguez Carballo, O.F.M., trasladándolo de la sede titular de Belcastro y del cargo de Secretario del Dicasterio para los Institutos de Vida Consagrada y Sociedades de Vida Apostólica. S.E. Mons. Carballo continuará desempeñando sus funciones en el citado Dicasterio hasta el 31 de octubre de 2023.

ASAMBLEA DE LA CONFERENCIA FRANCISCANA TRANSALPINA

## FR. FRITZ WENIGWIESER, NUEVO PRESIDENTE DE LA COTAF

**D**el 18 al 22 de septiembre se celebró en el Santuario de Szenkút, en Budapest ( Hungría), la asamblea de la Conferencia Franciscana Transalpina (COTAF), que eligió a Fr. Fritz Wenigwieser como nuevo Presidente y a Fr. Christoph-Maria Hörtner como Vicepresidente.

Participaron en la asamblea Fr. Albert Schmucki, Definidor general, y los Ministros provinciales de la Conferencia: Fr. Theo van Adrichem (Santos Mártires de Gorkum, Países Bajos), Fr. Michel Laloux (Beato Duns Escoto, Francia y Bélgica), Fr. Markus Fuhrmann (Santa Elisabeth, Alemania), Fr. Piusz Berhidai (Nuestra Señora de Hungría, Hungría) y Fr. Erik Urban (San Esteban Rey de Transilvania, Rumanía) y Fr. Fritz Wenigwieser (San Leopoldo, Austria e Italia). Participaron también Fr. Christoph-Maria Hörtner,



Custodio de la Custodia dependiente de Cristo Rey (Suiza), el secretario Fr. Thomas Abrell y Fr. Darius Lebok, Secretario para la Formación y los Estudios.

El encuentro sirvió para compartir información y experiencias de las entidades implicadas, con la vista puesta en los próximos eventos del calendario. Entre ellos, el encuentro de los hermanos under 10, previsto para el verano del 2024, el encuentro con el Definitorio general (18-22 de marzo de 2024 en Ohrbeck, Alemania), el Capítulo de las Esteras (para las Provincias: primavera de 2024; para la Conferencia: otoño de 2024; a nivel mundial: junio de 2025) y la Academia de Verano de la COTAF en Caldaro (Italia).

## ENCUENTRO CON LOS HERMANOS MENORES QUE TRABAJAN EN LA SANTA SEDE HACIA EL CAPÍTULO DE LAS ESTERAS 2025

**E**l 14 de septiembre, en la Curia general OFM, el Definitorio se reunió con los Hermanos Menores que trabajan en la Santa Sede para dialogar y discutir la preparación del Capítulo de las Esteras de 2025. Durante el encuentro, los Definidores



generales escucharon las sugerencias y observaciones de los hermanos que trabajan en la Curia romana, con el fin de tener una perspectiva “católica”, es decir, universal, para un camino sinodal de la Orden en armonía con el de la Iglesia. Del 1º al 7 de junio de 2025 se celebrará el

Capítulo de las Esteras, al cual participarán tanto frailes como laicos, hombres y mujeres, así como religiosas, enviados por cada Conferencia de la Orden. Una práctica que recupera la tradición franciscana para permitir una participación plena de los demás y no sólo de los frailes.

Escuchar a los hermanos que trabajan en la Santa Sede, donde el camino hacia el próximo Sínodo se está viviendo de manera intensa y con una amplia visión de las dimensiones universales, fue muy útil y fructífero: “Esta reunión se celebra una vez al año para agradecer a los hermanos que prestan un servicio en el Vaticano”, dijo Fr. Ignacio Ceja Jiménez, Vicario General, “y para animarlos a seguir sirviendo de la mejor manera posible, porque ellos representan el rostro de la Orden”. El Ministro General les pidió “que hablaran sobre la sinodalidad,

por lo que la reunión se centró en los temas del diálogo y la escucha”.

De cara al Capítulo de las Esteras del 2025, el Definitorio solicitó a las Entidades de la Orden que ellas celebren también su propio Capítulo de las Esteras a nivel local, siempre a la escucha de laicos, religiosas y religiosos, proponiendo dirigir su atención a tres núcleos fundamentales: 1. Renovar nuestra visión: ¿A cuáles características del carisma debemos abrirnos hoy? 2. Caminar con estilo: ¿Qué estilo profético de fraternidad en minoridad? 3. Abrazando el futuro, testimonio - misión: ¿A quién y cómo servimos?

Los resultados de los Capítulos de las Esteras en las Entidades, resumidos a nivel de Conferencia, proporcionarán el material para el Capítulo General de las Estera en junio del 2025.

# OFM

ORDO FRATRUM MINORUM

Director: Fr. Byron A. Chamann Anléu OFM  
Traductor: Fr. Salvador Burgos León OFM

Curia General de los Frailes Menores

Via di S. Maria Mediatrice, 25 - Roma, Italia - [comgen@ofm.org](mailto:comgen@ofm.org)  
[www.ofm.org](http://www.ofm.org)



@ofmorg



@fratrumminorum



@ofmdotorg



@ofmdotorg